



Bitte lesen und aufbewahren

Teleskop- Heckenschere 1010 W



Art. Nr.: K630593
Modell: WWS-ETH1010-E01

Originalbetriebsanleitung

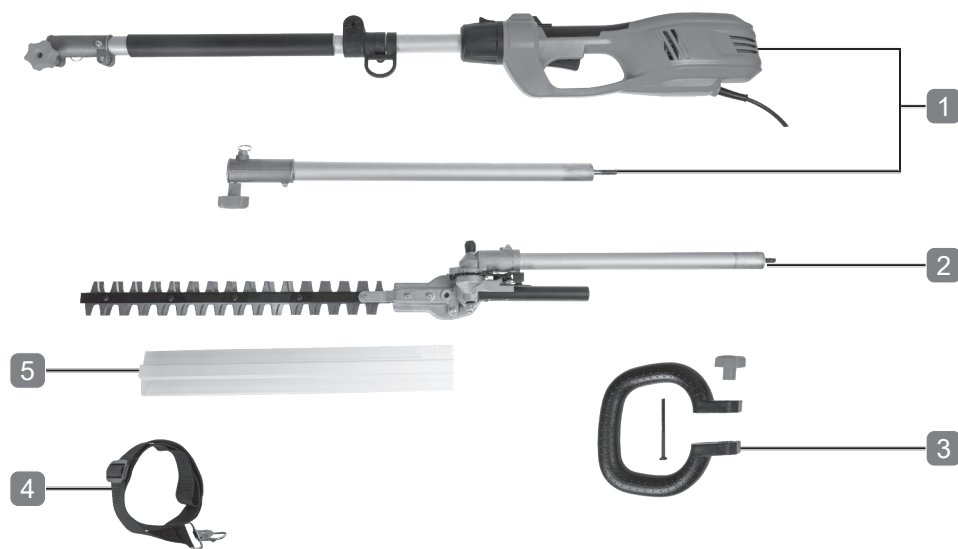
Inhaltsverzeichnis

Lieferumfang	4
Teilebezeichnung	5
Allgemeines	6
Bedienungsanleitung lesen und aufbewahren	6
Zeichenerklärung.....	6
Sicherheit	8
Bestimmungsgemäße Verwendung	8
Restrisiken.....	8
Allgemeine Sicherheitshinweise für Elektrowerkzeuge	9
Sicherheitshinweise für Heckenscheren	12
Vor Verwendung	13
Heckenschere und Lieferumfang prüfen	13
Teleskopstangen verbinden / trennen	14
Schultergurt montieren / entfernen	14
Verlängerungskabel	15
Verwendung	15
Netzanschluss.....	15
Ein- / Ausschalten.....	16
Zusatzhandgriff einstellen	17
Scherenkopf einstellen	18

Arbeitshinweise	18
Wartung, Reinigung, Lagerung und Transport	19
Wartung.....	19
Reinigung.....	20
Lagerung.....	20
Transport.....	20
Fehlerbehebung	21
Technische Daten	21
Geräusch- und Vibrationsinformation	22
Recycling	24
Konformitätserklärung	24

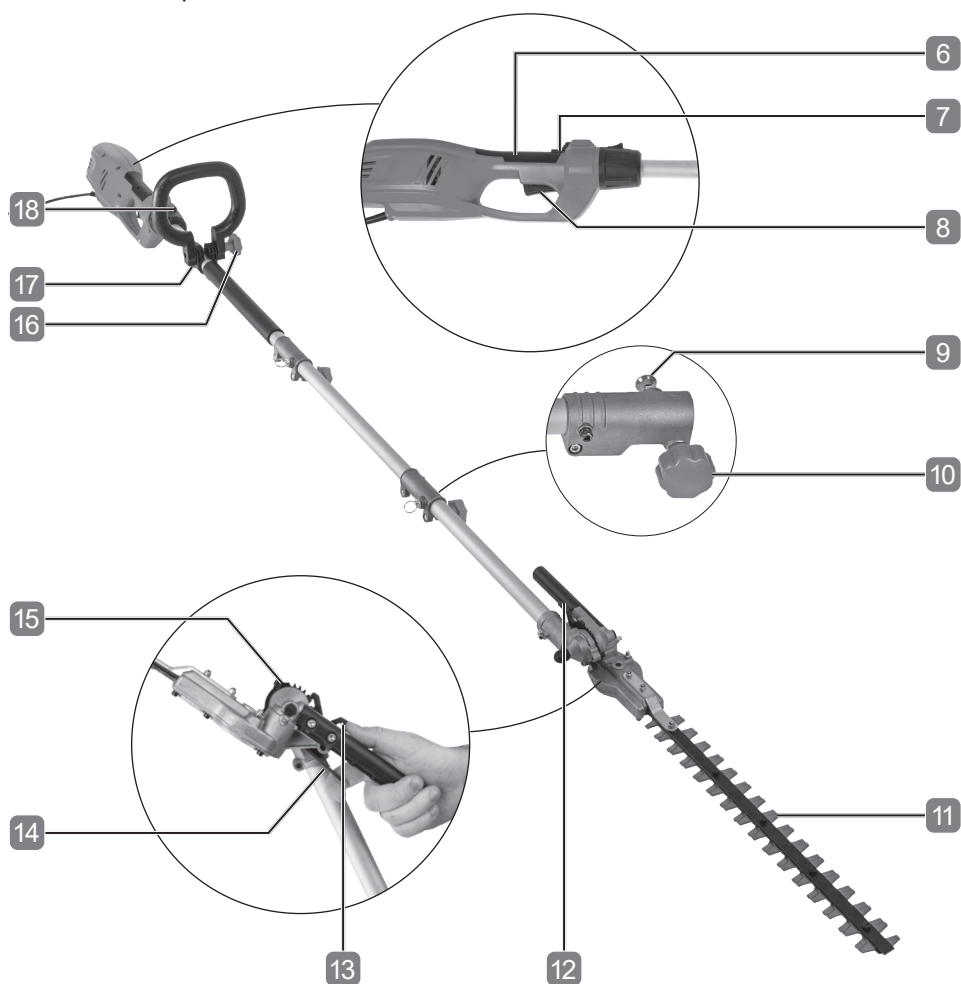
Lieferumfang

1. Teleskopstangen
2. Scherenkopf
3. Zusatzhandgriff
4. Schultergurt
5. Scherenblattschutz



Teilebezeichnung

- | | |
|---|------------------------------|
| 6. Handgriff | 13. Rasthebelfixierung |
| 7. Sicherheitsschalter | 14. Sicherungshebel |
| 8. Ein-/Aus-Schalter | 15. Rasthebel |
| 9. Sicherungsknopf | 16. Griffifixierungsschraube |
| 10. Feststellschraube | 17. Trageöse |
| 11. Scherenblatt | 18. Verstellzieher |
| 12. Hebel zur Verstellung des Scherenkopfes | |



Allgemeines

Bedienungsanleitung lesen und aufbewahren

Diese Bedienungsanleitung gehört zu dieser Teleskop-Heckenschere 1010 W (im Folgenden nur „Heckenschere oder Produkt“ genannt). Sie enthält wichtige Informationen zu Sicherheit, Verwendung und Pflege. Lesen Sie die Bedienungsanleitung sorgfältig durch, bevor Sie die Heckenschere verwenden. Achten Sie insbesondere auf die Sicherheitshinweise und Warnungen. Die Nichtbeachtung der Anweisungen in dieser Bedienungsanleitung kann zu schweren Verletzungen oder zu Beschädigungen der Heckenschere führen. Wenn Sie die Heckenschere an Dritte weitergeben, geben Sie unbedingt diese Bedienungsanleitung mit. Bewahren Sie diese Bedienungsanleitung zur späteren Referenz an einem sicheren Ort auf.

Diese Betriebsanleitung ist in digitaler Form auch bei der Servicestelle des Herstellers erhältlich. Revision: ID 001 - 2020-04 - REV001

Zeichenerklärung

Die folgenden Symbole und Signalworte werden in dieser Bedienungsanleitung, auf dem Produkt oder auf der Verpackung verwendet.

 WARNUNG!	Bezeichnet eine Gefährdung, die, wenn sie nicht vermieden wird, den Tod oder eine schwere Verletzung zur Folge haben kann.
 VORSICHT!	Bezeichnet eine Gefährdung, die, wenn sie nicht vermieden wird, eine geringfügige oder mäßige Verletzung zur Folge haben kann.
HINWEIS!	Warnt vor möglichen Sachschäden.
	Dieses Symbol weist auf nützliche Zusatzinformationen zum Zusammenbau oder zur Verwendung hin.
	Mit diesem Symbol gekennzeichnete Produkte erfüllen alle anzuwendenden Gemeinschaftsvorschriften des Europäischen Wirtschaftsraums.
	Das Symbol „GS“ steht für geprüfte Sicherheit. Produkte, die mit diesem Zeichen gekennzeichnet sind, entsprechen den Anforderungen des deutschen Produktsicherheitsgesetzes (ProdSG).



Dieser Symbol weist darauf hin das dieses Produkt von Intertek auf Funktionalität, Dauerhaftigkeit und Handhabung getestet wurde.



Lesen Sie die Bedienungsanleitung.



Benutzen Sie die Heckenschere nicht im Regen und belassen Sie es nicht während es regnet nicht im Außenbereich.



Ziehen Sie den Netzstecker, wenn das Netzkabel beschädigt oder durchtrennt ist.



Achtung: Hohe Stromschlaggefahr!
Mindestens 15 m Abstand zu oberirdischen Leitungen einhalten.



Achten Sie darauf, dass sich keine Personen im Gefahrenbereich aufhalten.



Tragen Sie eine Schutzbrille.



Tragen Sie einen Gehörschutz.



Tragen Sie einen Schutzhelm



Tragen Sie Schutzhandschuhe



Tragen Sie Sicherheitsschuhe



Der garantierte Schallleistungspegel beträgt 99 dB(A).



Allgemeine Warnung.



Hände von der Klinge fernhalten



Wechselstrom



Schutzklasse II (Doppelisolierung).

Die Modellbezeichnung ist eine Kombination aus Buchstaben und Ziffern:

WWS - **ETH** **1010** - **E01**
Inverkehrbringer Produkt (GER) Leistung Version

Inverkehrbringer = WALTER Werkzeuge Salzburg GmbH (WWS);
Produkt (GER) = Teleskop-Heckenschere (ETH); **Leistung** = 1010 W ; **Version** = E01

Sicherheit

Bestimmungsgemäße Verwendung

Die Heckenschere ist für den Privatgebrauch konstruiert worden und für folgende Einsatzzwecke im Hobby- und DIY Bereich vorgesehen:

- Zum Schnitt von Sträuchern und Büschen.

Alle weiteren Anwendungen sind ausdrücklich ausgeschlossen und gelten als nicht bestimmungsgemäße Verwendung.

Der Hersteller oder Händler übernimmt keine Haftung für Verletzungen, Verluste oder Schäden, die durch nicht bestimmungsgemäße oder falsche Verwendung entstanden sind. Mögliche Beispiele für nicht bestimmungsgemäße oder falsche Verwendung sind:

- Verwendung der Heckenschere für andere Zwecke, als für die sie bestimmt ist.
- Verwendung von nicht geeignetem Zubehör.
- Einbau und Austausch von nicht originalen Ersatzteilen.
- Unsachgemäße Behandlung oder nicht bestimmungsgemäße Verwendung.
- Nichtbeachtung der Sicherheitshinweise und Warnung sowie der Montage-, Betriebs-, Wartungs-, und Pflegeanweisungen, die in dieser Bedienungsanleitung enthalten sind.
- Reparaturen durch Dritte, nicht anerkannte Fachwerkstätten.
- Bedienung und Wartung durch Personen, die nicht mit der Heckenschere vertraut sind und/oder die damit verbundenen Gefahren nicht verstehen.
- Benutzung des Produkts bei Regen oder feuchter Umgebung.
- Gewerbliche, handwerkliche oder industrielle Nutzung der Heckenschere.

Verwenden Sie Zubehör entsprechend diesen Anweisungen. Fehler bei der Einhaltung der in dieser Bedienungsanleitung enthaltenen Anweisungen können zu schweren Verletzungen und zum Verlust der Garantie führen. Halten Sie die geltenden lokalen oder nationalen Bestimmungen zur Verwendung dieser Heckenschere ein. Nehmen Sie niemals Veränderungen an der Heckenschere vor. Jede Änderung an der Heckenschere kann gefährlich sein und ist verboten.

Restrisiken

Trotz bestimmungsgemäßer Verwendung können nicht offensichtliche Restrisiken nicht völlig ausgeschlossen werden. Bedingt durch die Art der Heckenschere können folgende Gefährdungen auftreten:

- Gesundheitsschäden, die aus Schwingungsemission resultieren, falls die Heckenschere über einen längeren Zeitraum verwendet oder nicht ordnungsgemäß geführt und gewartet wird,
- Verletzungen und Sachschäden, die durch herumfliegende Teile oder brechende Werkzeugaufsätze verursacht werden.
- Rückschlag von Werkstück und Werkstückteilen bei unsachgemäßer Handhabung.
- Hineingreifen in das laufende Scherenblatt (Schnittverletzung).
- Gehörschaden bei Nichtverwendung des nötigen Gehörschutzes.

Allgemeine Sicherheitshinweise für Elektrowerkzeuge

WARNUNG!

Lesen Sie alle Sicherheitshinweise, Anweisungen, Bilderungen und technischen Daten, mit denen dieses Elektrowerkzeug versehen ist.

Versäumnisse bei der Einhaltung der nachfolgenden Anweisungen können elektrischen Schlag, Brand und/oder schwere Verletzungen verursachen.

Bewahren Sie alle Sicherheitshinweise und Anweisungen für die Zukunft auf.

Der in den Sicherheitshinweisen verwendete Begriff „Elektrowerkzeug“ bezieht sich auf netzbetriebene Elektrowerkzeuge (mit Netzleitung) oder auf akkubetriebene Elektrowerkzeuge (ohne Netzleitung).

1) Arbeitsplatzsicherheit

- a) **Halten Sie Ihren Arbeitsbereich sauber und gut beleuchtet.**
Unordnung oder unbeleuchtete Arbeitsbereiche können zu Unfällen führen.
- b) **Arbeiten Sie mit dem Elektrowerkzeug nicht in explosionsgefährdeter Umgebung, in der sich brennbare Flüssigkeiten, Gase oder Stäube befinden.** *Elektrowerkzeuge erzeugen Funken, die den Staub oder die Dämpfe entzünden können.*
- c) **Halten Sie Kinder und andere Personen während der Benutzung des Elektrowerkzeugs fern.** *Bei Ablenkung können Sie die Kontrolle über das Elektrowerkzeug verlieren.*

2) Elektrische Sicherheit

- a) **Der Anschlussstecker des Elektrowerkzeugs muss in die Steckdose passen. Der Stecker darf in keiner Weise verändert werden. Verwenden Sie keine Adapterstecker gemeinsam mit schutzgeerdeten Elektrowerkzeugen.** *Unveränderte Stecker und passende Steckdosen verringern das Risiko eines elektrischen Schlages.*
- b) **Vermeiden Sie Körperkontakt mit geerdeten Oberflächen wie von Rohren, Heizungen, Herden und Kühlschränken.** *Es besteht ein erhöhtes Risiko durch elektrischen Schlag, wenn Ihr Körper geerdet ist.*
- c) **Halten Sie Elektrowerkzeuge von Regen oder Nässe fern.** *Das Eindringen von Wasser in ein Elektrowerkzeug erhöht das Risiko eines elektrischen Schlages.*
- d) **Zweckentfremden Sie die Anschlussleitung nicht, um das Elektrowerkzeug zu tragen, aufzuhängen oder um den Stecker aus der Steckdose zu ziehen. Halten Sie die Anschlussleitung fern von Hitze, Öl, scharfen Kanten oder sich bewegenden Teilen.** *Beschädigte oder verwickelte Anschlussleitungen erhöhen das Risiko eines elektrischen Schlages.*
- e) **Wenn Sie mit einem Elektrowerkzeug im Freien arbeiten, verwenden Sie nur Verlängerungsleitungen, die auch für den Außenbereich geeignet sind.** *Die Anwendung einer für den Außenbereich geeigneten Verlängerungsleitung verringert das Risiko eines elektrischen Schlages.*
- f) **Wenn der Betrieb des Elektrowerkzeugs in feuchter Umgebung nicht vermeidbar ist, verwenden Sie einen Fehlerstromschutzschalter.** *Der Einsatz eines*

Fehlerstromschutzschalters vermindert das Risiko eines elektrischen Schlages.

3) Sicherheit von Personen

- a) **Seien Sie aufmerksam, achten Sie darauf, was Sie tun, und gehen Sie mit Vernunft an die Arbeit mit einem Elektrowerkzeug. Benutzen Sie kein Elektrowerkzeug, wenn Sie müde sind oder unter dem Einfluss von Drogen, Alkohol oder Medikamenten stehen.** *Ein Moment der Unachtsamkeit beim Gebrauch des Elektrowerkzeugs kann zu ernsthaften Verletzungen führen.*
- b) **Tragen Sie persönliche Schutzausrüstung und immer eine Schutzbrille.** *Das Tragen persönlicher Schutzausrüstung, wie Staubmaske, rutschfeste Sicherheitsschuhe, Schutzhelm oder Gehörschutz, je nach Art und Einsatz des Elektrowerkzeugs, verringert das Risiko von Verletzungen.*
- c) **Vermeiden Sie eine unbeabsichtigte Inbetriebnahme. Vergewissern Sie sich, dass das Elektrowerkzeug ausgeschaltet ist, bevor Sie es an die Stromversorgung und/oder den Akku anschließen, es aufnehmen oder tragen.** *Wenn Sie beim Tragen des Elektrowerkzeugs den Finger am Schalter haben oder das Elektrowerkzeug eingeschaltet an die Stromversorgung anschließen, kann dies zu Unfällen führen.*
- d) **Entfernen Sie Einstellwerkzeuge oder Schraubenschlüssel, bevor Sie das Elektrowerkzeug einschalten.** *Ein Werkzeug oder Schlüssel, der sich in einem drehenden Teil des Elektrowerkzeugs befindet, kann zu Verletzungen führen.*
- e) **Vermeiden Sie eine abnormale Körperhaltung. Sorgen Sie für einen sicheren Stand und halten Sie jederzeit das Gleichgewicht.** *Dadurch können Sie das Elektrowerkzeug in unerwarteten Situationen besser kontrollieren.*
- f) **Tragen Sie geeignete Kleidung. Tragen Sie keine weite Kleidung oder Schmuck. Halten Sie Haare und Kleidung fern von sich bewegenden Teilen.** *Lockere Kleidung, Schmuck oder lange Haare können von sich bewegenden Teilen erfasst werden.*
- g) **Wenn Staubabsaug- und -auffangeinrichtungen montiert werden können, sind diese anzuschließen und richtig zu verwenden.** *Verwendung einer Staubabsaugung kann Gefährdungen durch Staub verringern.*
- h) **Wiegen Sie sich nicht in falscher Sicherheit und setzen Sie sich nicht über die Sicherheitsregeln für Elektrowerkzeuge hinweg, auch wenn Sie nach vielfachem Gebrauch mit dem**

Elektrowerkzeug vertraut sind. *Achtloses Handeln kann binnen Sekundenbruchteilen zu schweren Verletzungen führen.*

4) Verwendung und Behandlung des Elektrowerkzeuges

- a) **Überlasten Sie das Elektrowerkzeug nicht. Verwenden Sie für Ihre Arbeit das dafür bestimmte Elektrowerkzeug.** *Mit dem passenden Elektrowerkzeug arbeiten Sie besser und sicherer im angegebenen Leistungsbereich.*
- b) **Benutzen Sie kein Elektrowerkzeug, dessen Schalter defekt ist.** *Ein Elektrowerkzeug, das sich nicht mehr ein- oder ausschalten lässt, ist gefährlich und muss repariert werden.*
- c) **Ziehen Sie den Stecker aus der Steckdose und/oder entfernen Sie einen abnehmbaren Akku, bevor Sie Geräteeinstellungen vornehmen, Einsatzwerkzeugteile wechseln oder das Elektrowerkzeug weglegen.** *Diese Vorsichtsmaßnahme verhindert den unbeabsichtigten Start des Elektrowerkzeugs.*
- d) **Bewahren Sie unbenutzte Elektrowerkzeuge außerhalb der Reichweite von Kindern auf. Lassen Sie keine Personen das Elektrowerkzeug benutzen, die mit diesem nicht vertraut sind oder diese Anweisungen nicht gelesen haben.** *Elektrowerkzeuge sind gefährlich, wenn sie von unerfahrenen Personen benutzt werden.*
- e) **Pflegen Sie Elektrowerkzeuge und Einsatzwerkzeug mit Sorgfalt. Kontrollieren Sie, ob bewegliche Teile einwandfrei funktionieren und nicht klemmen, ob Teile gebrochen oder so beschädigt sind, dass die Funktion des Elektrowerkzeugs beeinträchtigt ist. Lassen Sie beschädigte Teile vor dem Einsatz des Elektrowerkzeuges reparieren.** *Viele Unfälle haben ihre Ursache in schlecht gewarteten Elektrowerkzeugen.*
- f) **Halten Sie Schneidwerkzeuge scharf und sauber.** *Sorgfältig gepflegte Schneidwerkzeuge mit scharfen Schneidkanten verklemmen sich weniger und sind leichter zu führen.*
- g) **Verwenden Sie Elektrowerkzeug, Zubehör, Einsatzwerkzeuge usw. entsprechend diesen Anweisungen. Berücksichtigen Sie dabei die Arbeitsbedingungen und die auszuführende Tätigkeit.** *Der Gebrauch von Elektrowerkzeugen für andere als die vorgesehenen Anwendungen kann zu gefährlichen Situationen führen.*
- h) **Halten Sie Griffe und Griffflächen trocken, sauber und frei von Öl und Fett.** *Rutschige Griffe und Griffflächen erlauben keine sichere Bedienung und Kontrolle des Elektrowerkzeugs in unvorhergesehenen Situationen.*



5) Verwendung und Behandlung des Akkuwerkzeuges

- a) **Laden Sie die Akkus nur mit Ladegeräten auf, die vom Hersteller empfohlen werden.** *Durch ein Ladegerät, das für eine bestimmte Art von Akkus geeignet ist, besteht Brandgefahr, wenn es mit anderen Akkus verwendet wird.*
- b) **Verwenden Sie nur die dafür vorgesehenen Akkus in den Elektrowerkzeugen.** *Der Gebrauch von anderen Akkus kann zu Verletzungen und Brandgefahr führen.*
- c) **Halten Sie den nicht benutzten Akku fern von Büroklammern, Münzen, Schlüsseln, Nägeln, Schrauben oder anderen kleinen Metallgegenständen, die eine Überbrückung der Kontakte verursachen könnten.** *Ein Kurzschluss zwischen den Akkukontakten kann Verbrennungen oder Feuer zur Folge haben.*
- d) **Bei falscher Anwendung kann Flüssigkeit aus dem Akku austreten.** *Vermeiden Sie den Kontakt damit. Bei zufälligem Kontakt mit Wasser abspülen. Wenn die Flüssigkeit in die Augen kommt, nehmen Sie zusätzlich ärztliche Hilfe in Anspruch. Austretende Akkuflüssigkeit kann zu Hautreizungen oder Verbrennungen führen.*
- e) **Benutzen Sie keinen beschädigten oder veränderten Akku.** *Beschädigte oder veränderte Akkus können sich unvorhersehbar verhalten und zu Feuer, Explosion oder Verletzungsgefahr führen.*
- f) **Setzen Sie einen Akku keinem Feuer oder zu hohen Temperaturen aus.** *Feuer oder Temperaturen über 130 °C können eine Explosion hervorrufen.*
- g) **Befolgen Sie alle Anweisungen zum Laden und laden Sie den Akku oder das Akkuwerkzeug niemals außerhalb des in der Betriebsanleitung angegebenen Temperaturbereichs.** *Falsches Laden oder Laden außerhalb des zugelassenen Temperaturbereichs kann den Akku zerstören und die Brandgefahr erhöhen.*

6) Service

- a) **Lassen Sie Ihr Elektrowerkzeug nur von qualifiziertem Fachpersonal und nur mit Original-Ersatzteilen reparieren.** *Damit wird sichergestellt, dass die Sicherheit des Elektrowerkzeugs erhalten bleibt.*
- b) **Warten Sie niemals beschädigte Akkus.** *Sämtliche Wartung von Akkus sollte nur durch den Hersteller oder bevollmächtigte Kundendienststellen erfolgen.*

Sicherheitshinweise für Heckenscheren

- a) **Halten Sie alle Körperteile vom Messer fern. Versuchen Sie nicht, bei laufenden Messern Schnittgut zu entfernen oder zu schneidendes Material festzuhalten.** *Die Messer bewegen sich nach dem Ausschalten des Schalters weiter. Ein Moment der Unachtsamkeit bei Benutzung der Heckenschere kann zu schweren Verletzungen führen.*
- b) **Tragen Sie die Heckenschere am Griff bei stillstehendem Messer und achten Sie darauf, nicht den Schalter zu betätigen.** *Das richtige Tragen der Heckenschere verringert die Gefahr des unbeabsichtigten Betriebs und eine dadurch verursachte Verletzung durch das Messer.*
- c) **Bei Transport oder Aufbewahrung der Heckenschere stets die Abdeckung über die Messer ziehen.** *Sachgemäßer Umgang mit der Heckenschere verringert die Verletzungsgefahr durch das Messer.*
- d) **Stellen Sie sicher, dass alle Schalter ausgeschaltet sind und der Netzstecker gezogen ist, bevor Sie eingeklemmtes Schnittgut entfernen oder die Maschine warten.** *Ein unerwarteter Betrieb der Heckenschere beim Entfernen von eingeklemmtem Material kann zu ernsthaften Verletzungen führen.*
- e) **Halten Sie die Heckenschere nur an den isolierten Griffflächen, da das Schneidmesser verborgene Stromleitungen oder das eigene Netzkabel treffen kann.** *Der Kontakt der Messer mit einer spannungsführenden Leitung kann auch metallene Geräteteile unter Spannung setzen und zu einem elektrischen Schlag führen.*
- f) **Halten Sie jegliche Netzleitungen aus dem Schnittbereich fern.** *Leistungen können in Hecken und Büschen verborgen sein und versehentlich durch das Messer angeschnitten werden.*
- g) **Verwenden Sie die Heckenschere nicht bei schlechtem Wetter, besonders nicht bei Gewittergefahr.** *Dies verringert die Gefahr, von einem Blitz getroffen zu werden.*

Sicherheitshinweise für Heckenscheren mit verlängerter Reichweite

- a) **Verringern Sie die Gefahr eines tödlichen Stromschlags, indem Sie die Heckenschere mit verlängerter Reichweite niemals in der Nähe von elektrischen Leitungen benutzen.** *Die Berührung von oder die Benutzung in der Nähe von Stromleitungen kann zu schweren Verletzungen oder tödlichem Stromschlag führen.*

- b) **Bedienen Sie die Heckenschere mit verlängerter Reichweite immer mit beiden Händen.** *Halten Sie die Heckenschere mit verlängerter Reichweite mit beiden Händen um den Verlust der Kontrolle zu vermeiden.*
- c) **Tragen Sie bei Überkopfarbeiten mit der Heckenschere mit verlängerter Reichweite Kopfschutz.** *Herabfallende Bruchstücke können zu schweren Verletzungen führen.*

Vor Verwendung

WARNUNG!

Benutzen Sie das Produkt nicht in explosionsfähiger Atmosphäre. Benutzen Sie das Produkt nur in Umgebungstemperaturen zwischen 10 - 40° C.

Trennen Sie das Produkt unbedingt von der Stromquelle, bevor Sie Einstellungen vornehmen, Zubehör montieren oder wechseln und Wartungsarbeiten ausführen.

Heckenschere und Lieferumfang prüfen

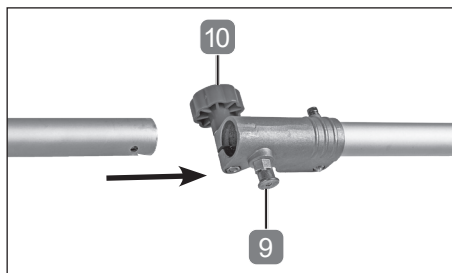
WARNUNG!

Erstickungsgefahr! Es besteht Erstickungsgefahr durch Verschlucken oder Einatmen von Folien. Halten Sie die Verpackungsfolie von Kindern fern.

- Nehmen Sie die Heckenschere und das Zubehör aus die Verpackung.
- Prüfen Sie, ob die Lieferung vollständig ist (siehe Kapitel Lieferumfang / Teilebezeichnung).
- Kontrollieren Sie, ob die Heckenschere oder das Zubehör Schäden aufweisen.
- Bei Schäden oder fehlenden Teilen benutzen Sie die Heckenschere nicht. Wenden Sie sich über die auf der Garantiekarte angegebene Servicestelle an den Hersteller.

Teleskopstangen verbinden / trennen

- Nehmen Sie die Schutzkappen von den Teleskopstangen.
- Ziehen Sie den Sicherungsknopf **9** und verbinden Sie die Teleskopstangen **1** und Scherenkopf **2** miteinander.
- Lassen Sie den Sicherungsknopf los und vergewisseren Sie sich, dass diese ordentlich eingerastet ist.
- Drehen Sie die Feststellschrauben **10** im Uhrzeigersinn fest.
- Zum entfernen gehen Sie in umgekehrte Reihenfolge vor.

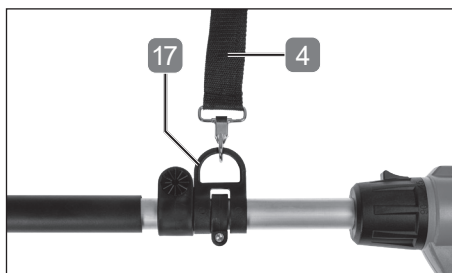


Schultergurt montieren / entfernen

⚠ VORSICHT!

Tragen Sie bei der Arbeit immer einen Schultergurt. Schalten Sie das Produkt immer aus, bevor Sie den Schultergurt lösen. Es besteht Verletzungsgefahr.

- Befestigen Sie den Karabinerhaken des Schultergurtes **4** an der Trageöse **17**.



- Legen Sie den Schultergurt über die Schulter.
- Passen Sie die Gurtlänge so an, dass dieser eine Entlastung ist und ein einwandfreies Arbeiten ermöglicht.
- Lösen Sie den Karabinerhaken von der Trageöse, um den Schultergurt zu entfernen.

Verlängerungskabel

- Sollten Sie ein Verlängerungskabel zum Betrieb der Heckenschere benötigen, sollte die minimale Nennlast 8A betragen.
- Verwenden Sie nur Verlängerungskabel, die für die Nutzung im Außenbereich zugelassen sind, bevorzugt in einer grellen Farbe.
- Rollen Sie alle Verlängerungskabel immer vollständig aus. Aufgerollte Kabel können überhitzen und den Wirkungsgrad ihres Laubsaugers mindern.
- Verlängerungskabel bis 15 m Länge müssen einen Kabelquerschnitt von mindestens 1,5 mm² haben. Verlängerungskabel zwischen 15 m und 40 m Länge müssen einen Kabelquerschnitt von 2,5 mm² haben.
- Beschädigte Verlängerungskabel sind umgehend auszutauschen. Benutzen Sie die Heckenschere nicht.
- Halten Sie das Verlängerungskabel von scharfen Gegenständen, übermäßiger Hitze sowie feuchten und nassen Orten fern.
- Sollten Sie an der Ummantelung eines Netzkabels oder Verlängerungskabels eine Beschädigung feststellen, berühren Sie es nicht! Ziehen Sie den Netzstecker und tauschen Sie umgehend das beschädigte Kabel. Reparieren Sie beschädigte Kabel nicht.

Verwendung

Netzanschluss

Die Heckenschere ist für den Betrieb mit Einphasen-Wechselstrom 230-240 V~ / 50 Hz gebaut und ist schutzisoliert. Prüfen Sie, ob die vorhandene Netzspannung mit der auf dem Typenschild der Heckenschere angegebenen übereinstimmt.

Wenn der Arbeitsbereich nicht in der Nähe des Netzanschlusses liegt, ist ein Verlängerungskabel ausreichenden Querschnitts zu verwenden (mind. 1,5 mm²). Das Verlängerungskabel sollte so kurz wie möglich gehalten werden.

Nutzen Sie die Zugentlastung, um Schäden an der Anschlussleitung und dem Verlängerungskabel zu vermeiden.

Ein- / Ausschalten

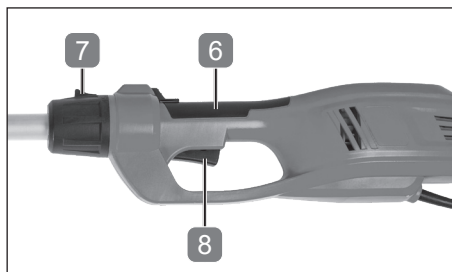
⚠️ WARNUNG!

Tragen Sie bei der Arbeit immer einen Schultergurt. Schalten Sie das Produkt immer aus, bevor Sie den Schultergurt lösen. Es besteht Verletzungsgefahr.

Entfernen Sie vor jedem Gebrauch den Scherenblattschutz **5 vom Scherenblatt **11** und befestigen Sie diesen nach dem Gebrauch wieder auf dem Scherenblatt.**

Einschalten:

- Halten Sie die Heckenschere am Handgriff **6** mit der linken Hand fest.
- Halten Sie die Heckenschere am Zusatzhandgriff **3** mit der rechten Hand fest.
- Drücken und halten Sie den Sicherheitsschalter **7** .
- Drücken und halten Sie den Ein-/Aus-Schalter **8** .
- Sie können bei gedrücktem Ein-/Aus-Schalter den Sicherheitsschalter wieder loslassen.



Ausschalten:

- Ein-/Aus-Schalter loslassen.

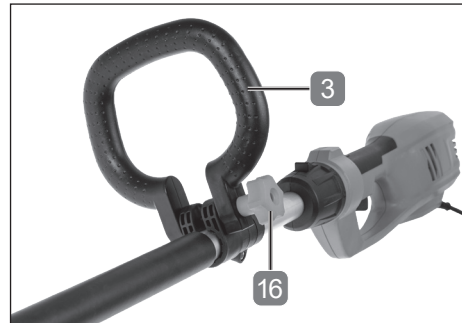
Zusatzhandgriff einstellen

WARNUNG!

Kontrollieren Sie vor jedem Gebrauch den festen Sitz des Zusatzhandgriffs.

Je nach Größe des Anwenders und Tragekomfort kann der Zusatzhandgriff **3** variabel eingestellt werden.

- Lösen Sie die Grifffixierungsschraube **16** am Zusatzhandgriff durch drehen gegen den Uhrzeigersinn.
- Verschieben Sie den Zusatzhandgriff auf der Teleskopstange nach oben und unten bis die passende Position gefunden wurde.
- Fixieren Sie die Grifffixierungsschraube wieder durch drehen im Uhrzeigersinn.



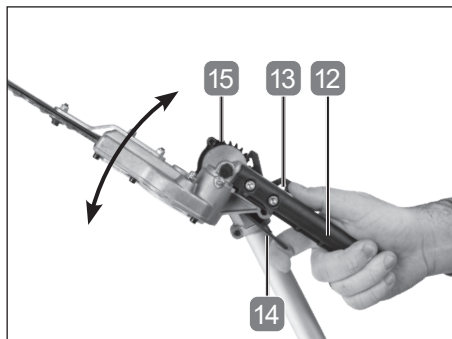
Scherenkopf einstellen

⚠️ WARNUNG!

Kontrollieren Sie vor jedem Gebrauch dass der Scherenkopf in einer Stufe eingerastet ist.

Der Scherenkopf kann auf 7 Stufen zwischen -45° und $+90^\circ$ dem Schnittwinkel angepasst werden.

- Halten Sie den Scherenkopf **2** am dafür vorgesehenen Hebel zur Verstellung des Scherenkopfes **12**.
- Drehen Sie die Rasthebelfixierung **13** aus dem Rasthebel **15** heraus.
- Entriegeln Sie den Rasthebel durch Drücken des Sicherungshebels **14**.
- Durch gleichzeitiges Drücken des Sicherungshebels und der Rasthebelfixierung lösen Sie die Fixierung des Scherenkopfes.
- Bewegen Sie den Scherenkopf auf die gewünschte Stufe.
- Durch loslassen des Sicherungshebels und des Rasthebels fixieren Sie die gewünschte Position.
- Achten Sie darauf, dass der Scherenkopf hör-, spür- und sichtbar einrastet.



Arbeitshinweise

- Untersuchen Sie das Scherenblatt **11** vor jeder Inbetriebnahme sorgfältig auf Beschädigungen.
- Benutzen Sie nur Scherenblätter in einwandfreiem Zustand.
- Halten Sie das Scherenblatt stets scharf geschliffen und geschmiert.
- Führen Sie das Scherenblatt stets von sich weg, niemals auf sich zu.
- Untersuchen Sie zu bearbeitende Hecken-/Buschfläche vor dem Schnitt sorgfältig nach Fremdkörpern wie z. B. Steinen und entfernen Sie diese, wenn nötig.
- Suchen Sie Hecken und Sträucher vor dem Schnitt nach verborgenen Objekten, z.B. Drahtzäunen, ab und entfernen Sie diese, wenn nötig.

- Entfernen Sie dicke Äste vorab manuell mit einem (Hoch-)Entaster.
- Die beste Schneidleistung erreichen Sie, wenn Sie das Scherenblatt so führen, dass die Messerzähne in einem Winkel von ca. 15° zur Hecke gerichtet sind.
- Durch die beidseitig schneidenden, gegenläufigen Messer können Sie mit dem Scherenblatt in beiden Richtungen schneiden.
- Benutzen Sie das Produkt nicht auf einer Leiter stehend oder auf einem unsicheren Standplatz.
- Verwenden Sie einen Fehlerstromschutzschalter mit einem Auslösestrom von 30 mA oder weniger.
- Halten Sie die Heckenschere immer mit beiden Händen fest. Eine Hand am Handgriff und eine Hand am Zusatzhandgriff.
- Stellen Sie vor der Benutzung der Heckenschere sicher, dass sich die Verriegelungsvorrichtung(en) jeglicher beweglicher Teile (z. B. des verlängerten Schaftes und des Schwenkelementes), in der Verriegelungsstellung befindet bzw. befinden.

Wartung, Reinigung, Lagerung und Transport

WARNUNG!

**Ziehen Sie den Netzstecker des Produkts vor jeglicher Einstellung, Instandhaltung oder Instandsetzung.
Tragen Sie geeignete Schutzhandschuhe.**

Wartung

Lassen Sie die Heckenschere von einem Fachmann in regelmäßigen Abständen warten.

Verwenden Sie nur Ersatzteile / Zubehör vom Hersteller bzw. von ermächtigten Fachwerkstätten.

Reparaturen dürfen nur von Sachkundigen oder einer autorisierten Servicestelle durchgeführt werden. Sachkundige sind Personen mit entsprechender Fachausbildung und Erfahrung, die Anforderungen an die Konstruktion und Gestaltung des Produkts kennen und sich auf die Sicherheitsbestimmungen verstehen.

Halten Sie Ihre Einsatzwerkzeuge immer scharf und gut gefettet. Schärfen/ Fetten Sie diese immer mit einem geeigneten Werkzeug nach Empfehlung des Einsatzwerkzeugherstellers.

Reinigung



Achten Sie darauf, dass keine Flüssigkeiten in das Innere der Heckenschere gelangen.

Lassen Sie die Heckenschere von einem Fachmann in regelmäßigen Abständen professionell reinigen.

- Reinigen Sie die Heckenschere mit einem feuchten Tuch. Verwenden Sie auf keinen Fall scharfe und/oder kratzende Reinigungs- oder Lösungsmittel. Lassen Sie alle Teile danach vollständig trocknen.
- Sorgen Sie dafür, dass die Lüftungsschlitze offen bleiben, und reinigen Sie das Gehäuse der Heckenschere regelmäßig mit einem weichen Tuch.

Lagerung

- Reinigen Sie die Heckenschere vor der Lagerung.
- Montieren Sie den Scherenblattschutz **5**.
- Bei Nichtgebrauch lagern Sie die Heckenschere an einem sicheren, trockenen und gut belüfteten Ort, außerhalb der Reichweite von Kindern.
- Lagern Sie die Heckenschere bei einer Umgebungstemperatur von 0 - 40° C.

Transport

- Reinigen Sie die Heckenschere vor jedem Transport.
- Montieren Sie immer den Scherenblattschutz **5** vor dem Transport.
- Transportieren Sie die Heckenschere vor Stößen und Vibrationen geschützt und in der Originalverpackung.
- Tragen Sie die Heckenschere stets am dafür vorgesehenen Handgriff.

Fehlerbehebung

Problem	Mögliche Ursache	Behebung
Das Produkt lässt sich nicht mehr einschalten.	Schalter defekt.	Schalter von unserem Servicecenter beziehen und von einer autorisierten Person einbauen lassen.
Es gibt starke Funkenbildung am Motor.	Der Motor ist beschädigt.	Geben Sie das Produkt zum Werkstattdienst oder in eine Fachwerkstatt.
Mangelnde Leistung, unruhiger Lauf.	Scherenblatt durch Pflanzenreste oder Fremdkörper (z. B. ein Stück Draht) blockiert.	Kontrollieren Sie das Schneidmesser und entfernen Sie ggf. den Fremdkörper
	Fehlende Schmierung.	Ölen Sie das Scherenblatt.
	Scherenblatt stumpf oder defekt.	Scherenblatt schärfen oder austauschen.

Technische Daten

Modell Nr.	WWS-ETH1010-E01
Nennspannung	230-240 V ~ / 50 Hz
Leistungsaufnahme	1010 W
Schnittweite	410 mm
Schnittkapazität	max. Ø 20 mm
Leerlaufdrehzahl	1000 min ⁻¹
Schutzklasse	II

Geräusch- und Vibrationsinformation

Geräuschemissionswerte

Gemessen gemäß EN 62841-1 & EN 62841-4-2. Das Geräusch am Arbeitsplatz kann 80 dB (A) überschreiten, in diesem Fall sind Schutzmaßnahmen für den Benutzer erforderlich (geeigneten Gehörschutz tragen).

Schalldruckpegel: L_{pA} 87,5 dB(A)

Schalleistungspegel: L_{wA} 98,5 dB(A)

Unsicherheit: K_{pA} / K_{wA} 3 dB(A)

Vibrationswertinformation

Vibrationswert: a_h 3,3 m/s² (Handgriff)

Unsicherheit: K 1,5 m/s²

Der angegebene Schwingungsgesamtwert und der angegebene Geräuschemissionswert sind nach einem genormten Prüfverfahren gemessen worden und können zum Vergleich eines Elektrowerkzeugs mit einem anderen verwendet werden.

Der angegebene Schwingungsgesamtwert und der angegebene Geräuschemissionswert können auch zu einer vorläufigen Einschätzung der Belastung verwendet werden.

WARNUNG!

Die Schwingungs- und Geräuschemissionen können während der tatsächlichen Benutzung des Elektrowerkzeugs von den Angabewerten abweichen, abhängig von der Art und Weise, in der das Elektrowerkzeug verwendet wird, insbesondere, welche Art von Werkstück bearbeitet wird.

Der tatsächliche Schwingungsemissionswert kann, wie folgt beschrieben, durch die Art der Anwendung abweichen:

- Befindet sich das Produkt in einem guten Zustand bzw. wurde es ordnungsgemäß gewartet.
- Wie und für welches Material das Produkt verwendet wird.
- Verwendung des richtigen Zubehörs und dessen einwandfreier Zustand.
- Fester Halt des Produktes durch den Anwender.
- Wird das Produkt, wie in dieser Anleitung beschrieben, bestimmungsgemäß verwendet.
- Bei nicht angemessener Anwendung kann das Produkt vibrationsbedingte Erkrankungen verursachen.

 WARNUNG!

Sicherheitsmaßnahmen sind zum Schutz des Bedieners festzulegen, die auf einer Abschätzung der Schwingungsbelastung während der tatsächlichen Benutzungsbedingungen beruhen (hierbei sind alle Anteile des Betriebszyklus zu berücksichtigen, beispielsweise Zeiten, in denen das Elektrowerkzeug abgeschaltet ist, und solche, in denen es zwar eingeschaltet ist, aber ohne Belastung läuft). Je nach Art der Anwendung bzw. der Benutzungsbedingungen sind zum Schutz des Anwenders folgende Sicherheitsmaßnahmen zu treffen:

- Versuchen Sie die Vibration so gut wie möglich zu vermeiden.
- Nur einwandfreies Zubehör verwenden.
- Verwenden Sie vibrationsgedämpfte Handschuhe, wenn Sie dieses Produkt benutzen.
- Pflegen und warten Sie das Produkt entsprechend dieser Anleitung.
- Vermeiden Sie, das Produkt bei einer Temperatur unter 10°C und über 40° C zu verwenden.
- Planen Sie ihre Arbeitsschritte so, dass Sie stark vibrierende Produkte nicht über mehrere Tage benutzen müssen.

Recycling



Entsorgen Sie die Verpackung in Übereinstimmung mit dem Materialtyp sowie den örtlichen, in Ihrem Gebiet geltenden Vorschriften.



Dieses Symbol weist darauf hin, dass dieses Produkt gemäß Richtlinie über Elektro- und Elektronik-Altgeräte (2012/19/EU) und nationalen Gesetzen nicht über den Hausmüll entsorgt werden darf. Dieses Produkt muss bei einer dafür vorgesehenen Sammelstelle abgegeben werden. Dies kann z.B. durch Rückgabe beim Kauf eines ähnlichen Produkts oder durch Abgabe bei einer autorisierten Sammelstelle für die Wiederaufbereitung von Elektro- und Elektronik-Altgeräten geschehen. Der unsachgemäße Umgang mit Altgeräten kann aufgrund potentiell gefährlicher Stoffe, die häufig in Elektro- und Elektronik-Altgeräten enthalten sind, negative Auswirkungen auf die Umwelt und die menschliche Gesundheit haben. Durch die sachgemäße Entsorgung dieses Produkts tragen Sie außerdem zu einer effektiven Nutzung natürlicher Ressourcen bei. Informationen zu Sammelstellen für Altgeräte erhalten Sie bei Ihrer Stadtverwaltung, dem öffentlich-rechtlichen Entsorgungsträger, einer autorisierten Stelle für die Entsorgung von Elektro- und Elektronik-Altgeräten oder Ihrer Müllabfuhr. Entsorgen Sie auch die Produktverpackung umweltgerecht in den bereitgestellten Sammelbehältern.

Konformitätserklärung

Die EU-Konformitätserklärung finden Sie auf der vorletzten Seite dieser Anleitung.



À lire et à conserver

Taille-haie télescopique 1010 W



N° d'art. : K630593
Modèle : WWS-ETH1010-E01



Notice originale



Sommaire

Étendue de livraison	30
Désignation des pièces	31
Généralités	32
Notice d'utilisation à lire et à conserver	32
Explication des symboles	32
Sécurité	34
Utilisation conforme à la finalité	34
Autres risques	35
Consignes de sécurité pour taille-haies	39
Instructions de sécurité pour les taille-haies à portée étendue	40
Avant l'utilisation	41
Vérification du taille-haie et de la livraison	41
Connecter / déconnecter les perches télescopiques	42
Monter / enlever la bandoulière	42
Câble de rallonge	43
Utilisation	43
Connexion au secteur	43
Marche / Arrêt	44
Réglage de la poignée supplémentaire	45
Réglage de la tête de coupe	46



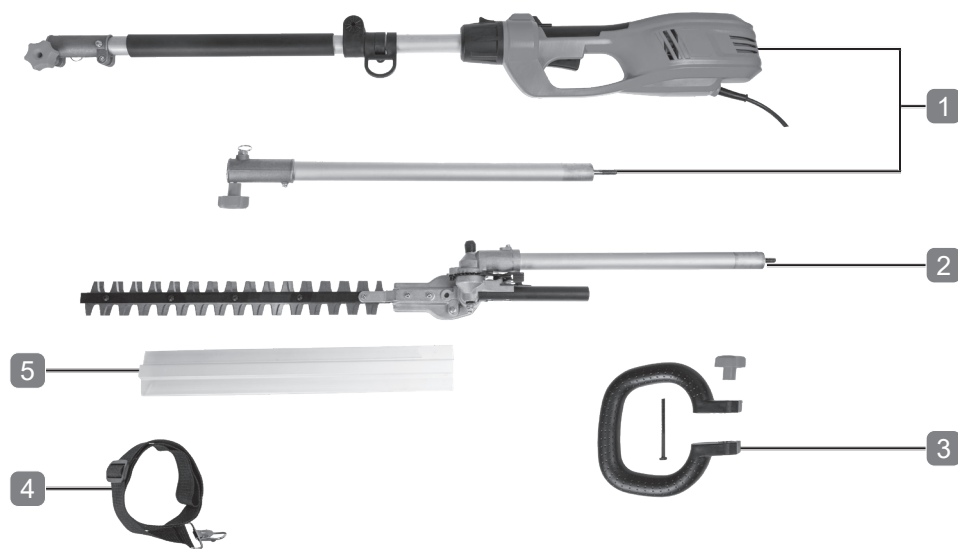
Consignes de travail	46
Maintenance, nettoyage, stockage et transport	47
Maintenance.....	47
Nettoyage.....	48
Stockage.....	48
Transport.....	48
Élimination des défauts	49
Données techniques	49
Information concernant le bruit et les vibrations	50
Recyclage	52
Déclaration de conformité	52





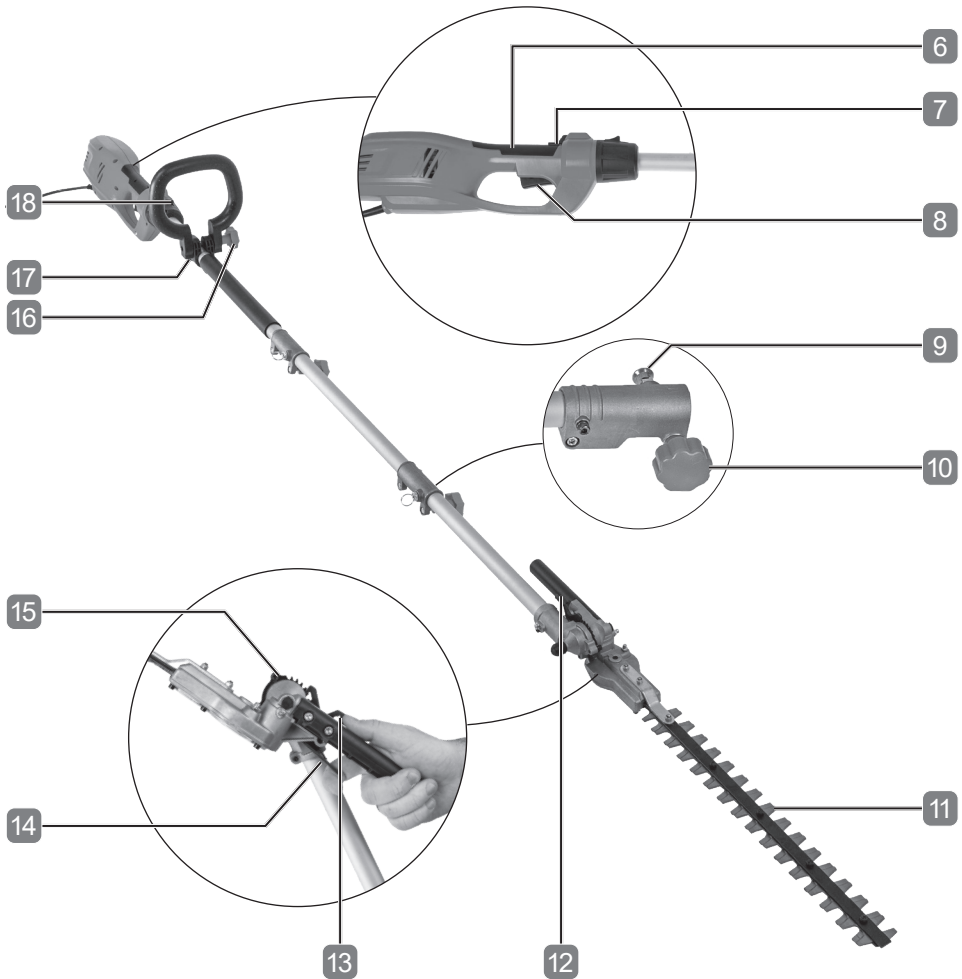
Étendue de livraison

1. Perches télescopiques
2. Tête de coupe
3. Poignée supplémentaire
4. Bandoulière
5. Protège lame de cisaille



Désignation des pièces

- | | |
|---|--|
| 6. Poignée | 13. Fixation du levier de verrouillage |
| 7. Interrupteur de sécurité | 14. levier de sécurité |
| 8. Interrupteur marche/arrêt | 15. Levier de verrouillage |
| 9. bouton de sécurité | 16. Vis de fixation poignée |
| 10. vis de blocage | 17. Boucle de transport |
| 11. Lame de cisaille | 18. Coulisseau |
| 12. Levier pour réglage de la tête de coupe | |





Généralités

Notice d'utilisation à lire et à conserver

Cette notice fait partie de ce taille-haie télescopique 1010 W (par la suite désignée uniquement par « taille-haie » ou « Produit »). Elle contient des informations importantes pour la sécurité, l'emploi et l'entretien. Lisez soigneusement cette notice avant d'utiliser le taille-haie. Veillez en particulier aux consignes de sécurité et aux avertissements. Le non-respect des instructions mentionnées dans cette notice peut se traduire par des blessures graves ou endommager le taille-haie. Si vous donnez le taille-haie à un tiers, donnez-lui impérativement cette notice. Gardez cette notice en un lieu sûr pour consultation ultérieure.

Ce mode d'emploi est également disponible sous forme numérique auprès du service après-vente du fabricant. Révision : ID 001 - 2020-04 - REV001

Explication des symboles

Les symboles et les termes d'avertissement sont utilisés dans cette notice, sur le produit ou sur l'emballage.



AVERTISSEMENT !

Indique une situation dangereuse qui, si on ne l'évite pas, peut provoquer la mort ou des blessures graves.



ATTENTION !

Indique une situation dangereuse qui, si on ne l'évite pas, peut provoquer des blessures légères à moyenne.

REMARQUE !

Prévient de possibles dégâts matériels.



Ce symbole indique des informations supplémentaires utiles pour l'assemblage ou pour l'utilisation.



Les produits dotés de ce logo remplissent les conditions posées par le droit européen dans l'espace économique européen.



Le symbole « GS » signifie sécurité testée (« Geprüfte Sicherheit »). Les produits identifiés par ce symbole répondent aux exigences de la loi allemande sur la sécurité du produit (ProdSG).



Ce symbole indique que ce produit a été testé par Intertek sur sa fonctionnalité, sa résistance et sa manipulation.



Lisez la notice.



N'utilisez pas le taille-haie sous la pluie et ne la laissez pas à l'extérieur quand il pleut.



Si le câble de secteur est endommagé ou sectionné, débranchez la fiche.



Attention : Risque élevé de choc électrique !
Maintenez une distance d'au moins 15 m par rapport aux conduites de surface.



Assurez-vous qu'aucune personne ne se trouve dans la zone de danger.



Portez des lunettes de protection.



Portez une protection acoustique.



Portez une protection de la tête



Portez des gants de protection



Portez des chaussures de sécurité



Le niveau de puissance acoustique garanti est de 99 dB(A).



Avertissement général.



Gardez les mains éloignées de la lame



Courant alternatif



Classe de protection II.

La désignation du modèle est une combinaison de lettres et de chiffres :



WWS
Distributeur

-

ETH
Produit (GER)

1010
Puissance

-

E01
Version

Distributeur = WALTER Werkzeuge Salzburg GmbH (WWS) ; **Produit (GER)** = taille-haie télescopique (ETH) ;
Puissance = 1010 W ; **Version** = 01 (E01)

Sécurité

Utilisation conforme à la finalité

Ce taille-haie a été conçu pour l'utilisateur privé dans le domaine du loisir et du bricolage et doit être utilisé dans les cas suivants :

- Pour couper les buissons et arbustes.

Toute autre utilisation est expressément exclue et considérée comme non conforme.

Le fabricant ou le distributeur n'assume aucune responsabilité pour les blessures, les pertes ou les dommages résultant d'un usage non conforme ou incorrect. Exemples d'usage non conforme ou incorrect :

- Utilisation du taille-haie à d'autres fins que celle pour laquelle il est destiné.
- Utilisation d'accessoires non adaptés.
- Montage ou remplacement de pièces n'étant pas d'origine.
- Manipulation non conforme ou utilisation inadéquate.
- Non-respect des consignes de sécurité et des avertissements ainsi que des instructions de montage, d'exploitation, de maintenance et d'entretien, qui sont contenues dans ce mode d'emploi.
- Réparation par un tiers ou des ateliers non homologués.
- Utilisation ou maintenance du taille-haie par des personnes qui ne sont pas familiarisées avec le taille-haie et/ou qui ne comprennent pas les dangers qui y sont liés.
- Utilisation du produit sous la pluie ou dans un environnement humide.
- Utilisation commerciale, artisanale ou industrielle du taille-haie.

Utilisez les accessoires conformément à ces instructions. Les négligences dans le respect des instructions contenues dans ce mode d'emploi peuvent entraîner des blessures graves et conduire à la perte de la garantie. Respectez les prescriptions locales ou nationales en vigueur lors de l'utilisation du taille-haie. Ne procédez à aucune modification sur le taille-haie. Toute modification du taille-haie peut être dangereuse et est donc interdite.

Autres risques

Malgré une utilisation conforme, tout risque ne peut être manifestement écarté. Les dangers suivants, inhérents au type de taille-haie, peuvent survenir :

- Dommages corporels résultant de vibrations au cas où le taille-haie est utilisé pendant longtemps ou qu'il n'est pas guidé et entretenu correctement,
- Blessures ou dommages matériels provoqués par des pièces projetées ou la rupture d'embouts d'outil.
- Contrecoup de pièce ou de partie de pièce en cas de mauvaise manipulation.
- Contact avec la chaîne de cisaille en mouvement (coupure).
- Dommages de l'ouïe en cas de non-utilisation de protection antibruit.

Consignes générales de sécurité pour les outils électriques

AVERTISSEMENT !

Lisez l'ensemble des consignes de sécurité, des instructions, des illustrations et des caractéristiques techniques que comprend cet outil électrique. *Les négligences dans le respect des instructions suivantes peuvent être à l'origine de décharges électriques, brûlures et/ou blessures graves.*

Veillez conserver l'ensemble des consignes de sécurité et des instructions pour toute consultation ultérieure.

Le terme « Outil électrique » utilisé dans les consignes de sécurité se rapporte aux outils électriques fonctionnant sur secteur (avec câble d'alimentation) ou sur batterie (sans câble d'alimentation).

1) Sécurité du poste de travail

a) Maintenez la zone de travail dans un état propre et bien éclairé.

Le désordre ou les zones de travail mal éclairées peuvent causer des accidents.

b) Ne travaillez pas dans des environnements explosifs avec votre outil électrique, en présence de liquides, de gaz ou de poussières inflammables. *Les outils électriques produisent des étincelles qui peuvent enflammer la poussière ou les vapeurs.*



- c) Tenez les enfants et tierces personnes à l'écart de l'appareil pendant son utilisation.** *Si votre attention est détournée, vous pouvez perdre le contrôle de l'appareil électrique.*

2) Sécurité électrique

- a) La prise mâle de l'outil doit correspondre à la prise femelle du secteur. La prise de courant ne doit être modifiée d'aucune manière. N'utilisez pas de fiche d'adaptateur avec des outils électriques mis à la terre.** *Les prises de courant non modifiées et adaptées réduisent les risques de chocs électriques.*
- b) Évitez tout contact corporel avec des surfaces reliées à la terre comme des tuyaux, radiateurs, fours et réfrigérateurs.** *Le risque d'électrocution est plus élevé lorsque votre corps est relié à la terre.*
- c) Gardez les outils électriques à l'abri de la pluie ou de l'humidité.** *L'infiltration d'eau dans un outil électrique accroît le risque de choc électrique.*
- d) N'utilisez jamais le câble à d'autres fins que celles prévues pour porter ou suspendre l'outil électrique ou pour débrancher la fiche de la prise de courant. Tenez le câble de raccordement à l'écart de la chaleur, des huiles, des arêtes tranchantes ou des pièces en mouvement.** *Des câbles de raccordement endommagés ou enchevêtrés augmentent le risque d'un choc électrique.*
- e) Si vous utilisez un outil électrique en plein air, utilisez uniquement des câbles de rallonges également adaptés pour l'extérieur.** *L'utilisation d'un câble de rallonge adapté pour l'extérieur réduit le risque de choc électrique.*
- f) Si vous êtes contraint d'utiliser l'outil électrique dans un environnement humide, employez un disjoncteur à courant de défaut.** *L'utilisation d'un disjoncteur à courant de défaut diminue le risque de choc électrique.*

3) Sécurité des personnes

- a) a. Soyez attentif, faites attention à ce que vous faites et faites preuve de raison et de vigilance en travaillant avec un outil électrique. N'utilisez pas d'outil électrique si vous êtes fatigué ou sous l'influence de drogues, d'alcool ou de médicaments.** *Un moment d'inattention, lors de l'utilisation de l'outil électrique, peut entraîner des blessures sérieuses.*
- b) Portez un équipement de protection personnel et portez toujours des lunettes de protection.** *Portez un équipement*



de protection individuel tel qu'un masque anti-poussière, des chaussures de sécurité antidérapantes, un casque de protection ou une protection auditive selon le type et l'emploi de l'outil électrique diminue le risque de blessures.

- c) **Évitez toute mise en marche intempestive. Assurez-vous que l'outil électrique est hors circuit avant de le raccorder à l'alimentation électrique et / ou à la batterie avant de le prendre ou de le porter.** *Le fait de porter l'outil électrique avec le doigt posé sur l'interrupteur ou de raccorder l'outil électrique lorsqu'il est mis en marche peut constituer une source d'accidents.*
 - d) **Avant de mettre en marche l'outil électrique, retirez les outils de réglage ou les clés de serrage.** *Un outil électrique ou une clé restés sur une pièce en rotation de l'appareil peuvent provoquer des blessures.*
 - e) **Évitez une position anormale du corps. Assurez un appui stable et veillez à conserver l'équilibre à tout moment.** *Vous pourrez ainsi, même dans des situations inattendues, mieux contrôler l'appareil électrique.*
 - f) **Portez une tenue appropriée. Ne portez ni vêtements amples, ni bijoux. Veillez à tenir les cheveux, vêtements à l'écart de pièces en mouvement.** *Les vêtements amples, les bijoux ou les cheveux longs peuvent être happés par les pièces en mouvement.*
 - g) **Si des dispositifs d'aspiration et de récupération de poussière peuvent être montés, ils doivent être raccordés et utilisés correctement.** *L'utilisation d'un dispositif d'aspiration de poussières peut diminuer le risque provoqué par la poussière.*
 - h) **Ne vous croyez pas en parfaite sécurité et ne passez pas outre les règles de sécurité pour les appareils électriques, même si vous êtes familiarisé avec l'outil électrique suite à de nombreuses utilisations.** *La manipulation inattentive peut entraîner de graves blessures en une fraction de seconde.*
- 4) Utilisation et manipulation de l'outil électrique**
- a) **Ne surchargez pas l'outil électrique. Utilisez l'outil électrique adapté pour votre travail.** *En utilisant l'outil électrique adapté, vous travaillez mieux et de façon plus sûre dans la plage de performance indiquée.*
 - b) **N'utilisez aucun outil électrique dont le commutateur est défectueux.** *Un outil électrique que l'on ne peut plus brancher ou débrancher, est potentiellement dangereux et doit être réparé.*



- c) **Retirez la fiche de la prise de courant et/ou retirez la batterie amovible avant de procéder aux réglages des appareils, de remplacer les embouts ou de ranger l'outil électrique.** *Cette mesure de sécurité évite une mise en marche involontaire de l'outil.*
 - d) **Conservez les outils électriques non utilisés hors de la portée d'enfants. Ne laissez pas de personnes non qualifiées ou n'ayant pas lu ces instructions utiliser l'outil électrique.** *Les outils électriques sont dangereux lorsqu'ils sont utilisés par des personnes inexpérimentées.*
 - e) **Prenez soin de l'outil électrique et des embouts. Vérifiez que les pièces mobiles fonctionnent parfaitement et qu'elles ne se bloquent pas, et que des éléments ne sont pas endommagés ou cassés, ce qui pourrait altérer les fonctions de l'outil. Faites réparer les pièces endommagées avant utilisation de l'outil électrique.** *Beaucoup d'accidents trouvent leur origine dans un mauvais entretien des outils électriques.*
 - f) **Veiller à ce que les outils de coupe restent acérés et propres.** *Les outils de coupe minutieusement entretenus et disposant de tranchants acérés se coincent moins et sont plus faciles à guider.*
 - g) **Utilisez l'outil électrique, les accessoires, les outils d'insertion etc. conformément à ces instructions. Tenez compte des conditions de travail et de la tâche à effectuer.** *L'utilisation d'outils électriques à d'autres fins que celles prévues peut entraîner des situations dangereuses.*
 - h) **Conservez les poignées sèches, propres et exemptes d'huile et de graisse.** *Les poignées glissantes ne permettent pas de commander et contrôler l'outil électrique de manière sûre dans les situations imprévisibles.*
- 5) Utilisation et manipulation de l'outil électrique**
- a) **Ne recharger les batteries qu'avec les chargeurs recommandés par le fabricant.** *Si la station de charge est utilisée pour d'autres types d'accus que celui préconisé, elle risque de prendre feu.*
 - b) **N'utilisez dans les outils électriques que les accumulateurs prévus à cet effet.** *L'utilisation d'autres batteries peut constituer une source de blessures et d'incendie.*
 - c) **Tenir l'accumulateur non utilisé à l'écart de trombones, des pièces de monnaie, de clés, de clous, de vis ou autres objets métalliques risquant d'entraîner un pontage des contacts.** *Un court-circuit entre les contacts de la batterie peut provoquer des*



brûlures ou être à l'origine d'incendies.

- d) En cas d'utilisation incorrecte, du liquide peut s'écouler de l'accumulateur. Évitez tout contact avec ce liquide. En cas de contact accidentel, rincez abondamment à l'eau. En cas de projection de liquide dans les yeux, consultez un médecin. Les fuites de liquide de la batterie peuvent irriter la peau ou provoquer des brûlures.**
- e) N'utilisez pas une batterie endommagée ou modifiée. Des batteries endommagées ou altérées peuvent se comporter de manière imprévisible et provoquer un incendie, une explosion ou des blessures.**
- f) N'exposez pas une batterie à un feu ou à des températures excessives. Un feu ou des températures supérieures à 130 °C peuvent provoquer une explosion.**
- g) Suivez toutes les instructions de charge et ne chargez jamais la batterie ou l'outil en dehors de la plage de température spécifiée dans le mode d'emploi. Une charge incorrecte ou une charge en dehors de la plage de température autorisée peut détruire la batterie et augmenter le risque d'incendie.**

6) Service après-vente

- a) Faites réparer votre outil électrique uniquement par du personnel spécialisé et qualifié et en utilisant uniquement des pièces de rechange d'origine. En procédant ainsi, le maintien de la sécurité de l'outil électrique est garanti.**
- b) N'entretenez jamais les batteries endommagées. L'entretien de la batterie ne doit être effectué que par le fabricant ou un centre de SAV agréé.**

Consignes de sécurité pour taille-haies

- a) Tenez toutes les parties du corps éloignées des lames. N'essayez pas de retirer des résidus de coupe ou de tenir le matériau à couper lorsque la machine est en marche. Les lames se déplacent encore après l'arrêt par l'interrupteur. Un moment d'inattention lors de l'utilisation de du coupe-pelouse/taille-haie peut entraîner des blessures sérieuses.**
- b) Portez le taille-haie par la poignée avec la lame immobile et faites attention à ne pas actionner l'interrupteur. Le fait de**



porter correctement le taille-haie réduit le risque de fonctionnement accidentel et les blessures causées par les lames.

- c) **Tirez toujours le couvercle sur les lames lorsque vous transportez ou stockez le taille-haie.** *Une bonne manipulation du taille-haie réduit le risque de blessure par les lames.*
- d) **Assurez-vous que tous les interrupteurs sont éteints et que la prise de courant est débranchée avant d'enlever les débris coincés ou d'entretenir l'appareil.** *Un fonctionnement inattendu du taille-haie lors de l'enlèvement des matériaux coincés peut causer des blessures graves.*
- e) **Tenez la taille-haie uniquement par les poignées isolées, parce que la lame de coupe coupe peut heurter des lignes électriques cachées ou son propre cordon d'alimentation.** *Le contact des lames avec un câble sous tension peut transmettre la tension aux parties métalliques de l'appareil et provoquer une décharge électrique.*
- f) **Maintenez les câbles électriques à l'écart de la zone de coupe.** *Les câbles peuvent être cachés dans les haies et les buissons et peuvent être accidentellement coupés par la lame.*
- g) **N'utilisez pas le taille-haie par mauvais temps, surtout s'il y a un risque d'orage.** *Cela réduira le risque d'être frappé par la foudre.*

Instructions de sécurité pour les taille-haies à portée étendue

- a) **Réduisez le risque de choc électrique mortel en n'utilisant jamais le taille-haie à longue portée à proximité de fils électriques.** *Le contact avec les lignes électriques ou l'utilisation à proximité de celles-ci peut provoquer des blessures graves ou une électrocution mortelle.*
- b) **Utilisez toujours le taille-haie à portée étendue avec les deux mains.** *Tenez le taille-haie à longue portée des deux mains pour éviter la perte de contrôle.*
- c) **Portez une protection de la tête lorsque vous travaillez au-dessus de votre tête avec le taille-haie à longue portée.** *La chute de fragments peut provoquer des blessures graves.*

Avant l'utilisation



AVERTISSEMENT !

**N'utilisez pas le produit dans des atmosphères explosives.
N'utilisez le produit qu'avec des températures ambiantes entre
10 - 40° C.**

**Débranchez le produit de la source d'alimentation avant d'effectuer
des réglages, d'installer ou de changer des accessoires ou
d'effectuer des opérations de maintenance.**

Vérification du taille-haie et de la livraison



AVERTISSEMENT !

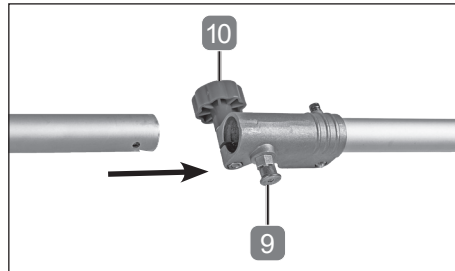
**Risque d'asphyxie ! Risque d'asphyxie en cas d'ingestion ou
d'inhalation de films. Tenez le film d'emballage hors de portée
d'enfants.**

- Retirez le taille-haie et tous les accessoires de leur emballage.
- Vérifiez que la livraison est complète (voir le chapitre « Étendue de la livraison / liste des pièces »).
- Vérifiez que le taille-haie ou les accessoires ne sont pas endommagés.
- En cas de dommage ou de pièces manquantes, n'utilisez pas le taille-haie. Contactez le fabricant en appelant le centre de service indiqué sur la carte de garantie.



Connecter / déconnecter les perches télescopiques

- Retirez les capuchons de protection des perches télescopiques.
- Tirez sur le bouton de sécurité **9** et connectez ensemble les perches télescopiques **1** et la tête de coupe **2**.
- Relâchez le bouton de sécurité et assurez-vous qu'il est bien enclenché.
- Serrez les vis de blocage **10** dans le sens horaire.
- Pour la retirer, faites l'opération inverse.

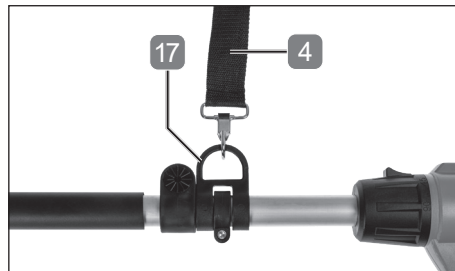


Monter / enlever la bandoulière

! ATTENTION !

Portez toujours une bandoulière pendant le travail. Toujours arrêter le produit avant de desserrer la bandoulière. Il existe des risques de blessure.

- Attachez le mousqueton de la bandoulière **4** à la boucle de transport **17**.



- Placez la bandoulière au-dessus de l'épaule.
- Ajustez la longueur de la courroie pour qu'elle soit un soulagement et vous permette de travailler correctement.
- Détachez le mousqueton de la boucle de transport pour enlever la bandoulière.

Câble de rallonge

- Si vous avez besoin d'un câble de rallonge pour faire fonctionner le taille-haies, la charge nominale minimale devrait être de 8A.
- N'utilisez qu'un câble de rallonge homologué pour une utilisation en extérieur, de préférence d'une couleur vive.
- Déroulez toujours complètement tous les câbles de rallonge. Les câbles enroulés peuvent surchauffer et réduire l'efficacité de votre souffleur - aspirateur de feuilles.
- Les câbles de rallonge d'une longueur de jusqu'à 15 m doivent avoir une section d'au moins 1,5 mm². Les câbles de rallonge de 15 m à 40 m de long doivent avoir une section de 2,5 mm².
- Les câbles de rallonge endommagés doivent être immédiatement remplacés. N'utilisez pas le taille-haies.
- Tenez le câble de rallonge à l'écart des objets tranchants, de la chaleur excessive et des endroits humides ou mouillés.
- Si vous remarquez des dommages à la gaine d'un câble d'alimentation ou d'un câble de rallonge, n'y touchez pas ! Débranchez la fiche d'alimentation et remplacez immédiatement le câble endommagé. Ne réparez pas un câble endommagé.

Utilisation

Connexion au secteur

Le taille-haies est conçu et isolé pour un fonctionnement sur courant alternatif monophasé de 230 - 240 V~ / 50 Hz. Contrôlez si la tension du réseau disponible correspond aux indications de la plaquette signalétique du taille-haies.

Si la zone de travail ne se trouve pas à proximité du raccord électrique, utiliser un câble de rallonge d'une section suffisante (au moins 1,5 mm²). Le câble de rallonge doit être aussi court que possible.

Utilisez la retenue de câble pour éviter d'endommager le câble de raccordement et le câble de rallonge.

Marche / Arrêt



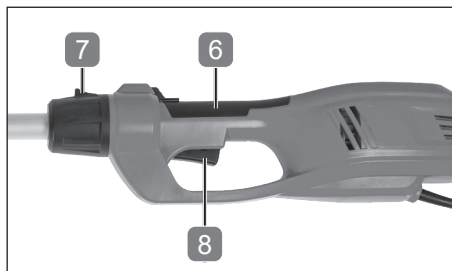
AVERTISSEMENT !

Portez toujours une bandoulière pendant le travail. Toujours arrêter le produit avant de desserrer la bandoulière. Il existe des risques de blessure.

Avant chaque utilisation, retirez le protège-lame de cisaille **5** de la lame de cisaille **11** et replacez celui-ci après utilisation sur la lame de cisaille.

Mise en marche :

- Tenez fermement le taille-haie par la poignée **6** avec la main gauche.
- Tenez fermement le taille-haie par la poignée supplémentaire **3** avec la main droite.
- Appuyez sur l'interrupteur de sécurité et maintenez-le enfoncé **7**.
- Appuyez sur l'interrupteur marche/arrêt et maintenez-le enfoncé **10**.
- Vous pouvez relâcher l'interrupteur de sécurité lorsque l'interrupteur marche/arrêt est enfoncé.



Éteindre :

- Relâcher l'interrupteur marche / arrêt.

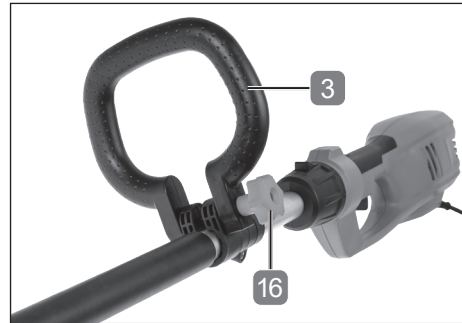
Réglage de la poignée supplémentaire

AVERTISSEMENT !

Avant chaque utilisation, contrôlez la fixation de la poignée supplémentaire.

En fonction de la taille et du confort de l'utilisateur, la poignée supplémentaire **3** peut être réglée de manière variable.

- Desserrez la vis de fixation de la poignée **16** à la poignée supplémentaire en la tournant dans le sens anti-horaire.
- Poussez la poignée supplémentaire sur la perche télescopique vers le haut et le bas jusqu'à ce que vous ayez trouvé la position adaptée.
- Fixer à nouveau la vis de fixation de la poignée en la tournant dans le sens horaire.





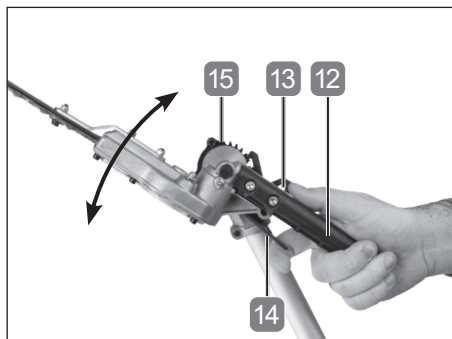
Réglage de la tête de coupe

AVERTISSEMENT !

Avant chaque utilisation, contrôlez que la tête de coupe est enclenchée dans un cran.

La tête de coupe peut être adaptée en angle de coupe dans 7 positions entre -45° et $+90^{\circ}$.

- Tenir la tête de coupe **2** par le levier prévu pour le réglage de la tête de coupe **12**.
- Tournez la fixation du levier de verrouillage **13** hors du levier de verrouillage **15**.
- Déverrouillez le levier de verrouillage en appuyant le levier de sécurité **14**.
- En appuyant simultanément sur le levier de sécurité et la fixation du levier de verrouillage, vous libérez la fixation de la tête de coupe.
- Déplacez la tête de coupe sur la position souhaitée.
- En relâchant le levier de sécurité et le levier de verrouillage, vous fixez la position souhaitée.
- Assurez-vous que la tête de coupe s'enclenche de manière audible, palpable et visible.



Consignes de travail

- Contrôlez la présence de dommages sur la lame de cisaille **11** avant chaque mise en service.
- N'utilisez que des lames de cisaille en parfait état.
- Veillez à ce que la lame de cisaille soit toujours affûtée et huilée.
- Dirigez toujours la lame de cisaille vers l'avant et jamais vers vous.
- Avant de traiter une surface de haie/buisson, assurez-vous qu'il n'y a pas de corps étrangers tels que des pierres et retirez-les si nécessaire.
- Avant la coupe, recherchez des objets dissimulés dans les haies et les herbes, par ex. des barbelés et retirez-les au besoin.

- Retirez manuellement les grosses branches à l'aide d'une ébrancheuse (élagueuse).
- Pour obtenir la meilleure performance de coupe, guidez le taille-haie de façon que les dents de la lame se trouvent dans un angle d'env. 15° par rapport à la haie.
- Les lames coupantes des deux côtés et dans le sens opposé permettent d'utiliser le taille-haie dans les deux sens.
- N'utilisez pas le produit debout sur une échelle ou sur un support non sécurisé.
- Utilisez un disjoncteur disjoncteur à courant de défaut avec un courant de déclenchement de 30 mA ou moins.
- Tenez toujours le taille-haie à deux mains. Une main sur la poignée et une main sur la poignée auxiliaire.
- Avant d'utiliser le taille-haie, assurez-vous que le(s) dispositif(s) de verrouillage de toute pièce mobile (par exemple, l'arbre allongé et l'élément pivotant) sont en position verrouillée.



Maintenance, nettoyage, stockage et transport

AVERTISSEMENT !

Débranchez la fiche de secteur du produit avant de procéder à un réglage, une maintenance ou une remise en état.

Portez des gants de protection appropriés.

Maintenance

Faites entretenir le taille-haie par un spécialiste à intervalles réguliers.

Utilisez uniquement des pièces de rechange / accessoires du fabricant ou d'ateliers spécialisés agréés.

Ne confiez les réparations qu'à des spécialistes ou à des centres de service agréés. Les spécialistes sont des personnes ayant une formation spécialisée et une expérience ad hoc, qui connaissent les exigences relatives à la construction et la conception du produit et qui maîtrisent les prescriptions de sécurité.

Toujours maintenir les embouts affûtés et bien graissés. Affutez/graissez-les toujours avec un outil adapté d'après les recommandations du fabricant des embouts.

Nettoyage



ATTENTION !

Veillez à ce que des liquides ne s'infiltrant pas dans le taille-haie.

Faites nettoyer professionnellement le taille-haie par un spécialiste à intervalles réguliers.

- Nettoyez le taille-haie avec un chiffon humide. N'utilisez en aucun cas des produits de nettoyage ou des solvants puissants et/ou abrasifs. Laissez sécher ensuite toutes les pièces complètement.
- Veillez à ce que les fentes de ventilation ne soient pas obturées et nettoyez régulièrement le boîtier du taille-haie avec un chiffon sec.

Stockage

- Nettoyez le taille-haie avant de le ranger.
- Montez le protège-lame de cisaille **5**.
- En cas de non-utilisation, rangez le taille-haies dans un endroit sûr et bien aéré, hors de portée des enfants.
- Stockez le taille-haies à une température ambiante de env. 0 - 40° C.

Transport

- Nettoyez le taille-haie avant chaque transport.
- Montez toujours le protège-lame de cisaille **5** avant le transport.
- Transportez le taille-haie protégé des chocs et des vibrations et dans l'emballage d'origine.
- Portez toujours le taille-haie à l'aide de la poignée prévue à cet effet.

Élimination des défauts



Problème	Cause possible	Correction
Impossible de mettre le produit en marche.	Interrupteur défaillant.	Les interrupteurs peuvent être obtenus auprès de notre centre de SAV et installés par une personne autorisée.
Production intense d'étincelles au niveau du moteur.	Le moteur est endommagé.	Apportez le produit à un service en atelier ou à un atelier spécialisé.
Manque de puissance, marche irrégulière.	Lame de cisaille bloquée par des restes de plantes ou des corps étrangers (p.ex. un morceau de fil de fer) .	Contrôlez la lame et enlevez si nécessaire le corps étranger
	Absence de lubrification.	Huilez la lame de cisaille.
	La lame de cisaille est émoussée ou usée.	Affûtez ou remplacez la lame de cisaille.

Données techniques

N° de modèle.	WWS-ETH1010-E01
Tension nominale	230-240 V ~ / 50 Hz
Puissance absorbée	1010 W
Largeur de coupe	410 mm
Capacité de coupe	max. Ø 20 mm
Vitesse à vide	1200 min ⁻¹
Classe de protection	II



Information concernant le bruit et les vibrations

Valeurs d'émissions sonores

Mesurées conformément à la norme EN 62841-1 & EN 62841-4-2. Le bruit sur le poste de travail peut dépasser 80 dB(A), dans ce cas, des mesures de protection de l'utilisateur sont nécessaires (porter une protection auditive adaptée).

Niveau de pression acoustique : L_{pA}	87,5 dB(A)
Niveau de puissance acoustique : L_{WA}	98,5 dB(A)
Incertitude : K_{pA} / K_{WA}	3 dB(A)

Information valeur de vibrations

Valeur de vibrations : a_h	3,3 m/s ² (Poignée)
Incertitude : K	1,5 m/s ²

La valeur de vibration totale indiquée et la valeur d'émission sonore indiquée ont été mesurées selon une procédure d'essai standardisée et peuvent être utilisées pour comparer un outil électrique avec un autre.

Les valeurs totales de vibrations et d'émissions sonores totales indiquées peuvent également être utilisées pour une estimation préliminaire de la charge.



AVERTISSEMENT !

Les émissions de vibrations et sonores émises lors de l'utilisation réelle de l'outil électrique peuvent différer des valeurs indiquées en fonction de la manière dont l'outil électrique est utilisé, en particulier du type de pièce à traiter.

La valeur réelle des vibrations peut différer, tel que décrit ci-après, selon le type d'utilisation :

- Le produit est-il en bon état et a été correctement entretenu.
- Comment et pour quel matériau le produit est-il utilisé.
- L'accessoire employé est-il adapté et en parfait état.
- L'utilisateur a-t-il une prise solide sur le produit.
- Le produit est-il utilisé de manière conforme, comme décrit dans ce manuel.
- En cas d'utilisation inappropriée, le produit peut provoquer des affections dues aux vibrations.



AVERTISSEMENT !

Des mesures de sécurité doivent être définies pour protéger l'opérateur, sur la base d'une estimation de la charge vibratoire dans les conditions réelles d'utilisation (en tenant compte de toutes les parties du cycle de fonctionnement, telles que les périodes où l'outil électrique est éteint et celles où il est allumé mais fonctionne sans charge). Les mesures de sécurité suivantes sont à prendre, pour la protection de l'utilisateur, selon le type d'utilisation ou les conditions d'emploi :

- Veillez à éviter autant que possible les vibrations.
- N'employez qu'un accessoire en parfait état.
- Utilisez des gants anti-vibrations lorsque vous employez ce produit.
- Entretenez le produit et effectuez les maintenances prévues conformément à ces instructions.
- Évitez d'utiliser le produit à des températures inférieures à 10°C et supérieures à 40° C.
- Planifiez les étapes de votre travail de manière à éviter l'utilisation des produits vibrant fortement sur plusieurs jours.



Recyclage



Jetez les emballages selon le type de matériau et conformément aux prescriptions locales applicables dans votre zone.



Ce pictogramme signale que le produit ne doit pas être éliminé dans les ordures ménagères, conformément aux directives relatives aux appareils électriques et électroniques usés (2012/19/CE) et à la réglementation nationale. Ce produit doit être remis à un centre de récupération prévu à cet effet. Ceci peut se faire soit en rendant le produit, lors de l'achat d'un article analogue, soit en le remettant à un centre de récupération agréé pour le recyclage d'appareils électriques et électroniques usagés. En raison des substances potentiellement dangereuses fréquemment contenues dans les appareils électriques et électrotechniques usagés, une manipulation non conforme d'appareils usagés peut avoir des répercussions négatives aussi bien sur l'environnement que sur la santé de personnes. En mettant correctement ce produit au rebut, vous contribuez en outre à préserver efficacement les ressources naturelles. Les informations relatives aux points de collecte des appareils usagés vous seront fournies par l'autorité municipale compétente, le responsable de l'élimination des déchets de droit public, un centre autorisé pour l'élimination d'appareils électriques et électroniques usagés ou par votre service de voirie. Éliminez les emballages dans le respect de l'environnement en les jetant dans les conteneurs de collecte mis à votre disposition.

Déclaration de conformité

Vous trouverez le certificat de conformité CE à l'avant-dernière page de cette notice.

This image shows a single sheet of white paper with horizontal ruling lines. The lines are evenly spaced and run across the width of the page. There are no margins, text, or other markings on the paper.

[illegible]



ORIGINAL EU/EG KONFORMITÄTSERKLÄRUNG

Wir (4) erklären ausdrücklich und in eigener Verantwortung, dass der Gegenstand (1) dieser Deklaration allen einschlägigen Bestimmungen der nachfolgenden Harmonisierungsrechtsvorschriften der Union (2) entspricht. Fundstellen der angewandten harmonisierten Normen (3).
Technische Unterlagen erhältlich bei: (4).



ORIGINAL DÉCLARATION DE CONFORMITÉ UE/CE

Nous (4) déclarons expressément et sous notre seule responsabilité que l'objet (1) de cette déclaration est conforme à la législation d'harmonisation de l'Union suivante (2).
Références des normes harmonisées pertinentes appliquées (3).
Documents techniques disponibles auprès de: (4).

(1)	(2)	(3)
Telekosp-Heckenschere 1010 W - 22-01994 - 2021-03 Taille-haie télescopique 1010 W 22-01994 - 2021-03 Mod.: WWS-ETH1010-E01	2006/42/EC 2014/30/EU 2011/65/EU+(EU)2015/863 2000/14/EC	EN 62841-1:2015; EN 62841-4-2:2019; EN ISO 11680-1: 2011; EN 55014-1:2017; EN 55014-2:2015; EN 61000-3-2:2014; EN 61000-3-3:2013; EN 50581:2012; EN 12100:2010

The object of the declaration described above is in conformity with Directive 2011/65/EU of the European Parliament and of the Council of 8 June 2011 on the restriction of the use of certain hazardous substances in electrical and electronic equipment (*OJ L 174, 1.7.2011, p. 88).

(4)
Walter Werkzeuge Salzburg GmbH Gewerbeparkstr. 9, A-5081, Anif, Austria

2000/14/EC Annex V: Measured sound power level: 98,5 dB (A) ; guaranteed sound power level: 101 dB (A).

Christian Huber, MA
Product Manager
Anif, 26.01.2021



WALTER Werkzeuge Salzburg GmbH

Gewerbeparkstr. 9, 5081 Anif
AUSTRIA

Service Hotline: **00800 925 837 88**
E-Mail: **service@walteronline.com**



WALTER Service Deutschland

Gewerbeparkstr. 9, 5081 Anif
AUSTRIA

Service Hotline: **00800 925 837 88**
E-Mail: **service@walteronline.com**



WALTER Werkzeuge Salzburg GmbH

Gewerbeparkstr. 9, 5081 Anif
AUSTRIA

Service Hotline: **+43 6246 72091-600**
E-Mail: **service-f@walteronline.com**
